

**ОТЧЕТ ЗА ДОХОДИТЕ НА  
ЕНЕРГОНИ АД**  
за периода завършващ на 30 юни 2012 г.

**INCOME STATEMENT OF  
ENERGONI JSC**  
for the period ended 30 June 2012

	Бележки	30.06.2012 '000 BGN	30.06.2011 '000 BGN	Notes	
<b>А. ПРИХОДИ</b>					<b>REVENUE A.</b>
Оперативни приходи общо		-	-		Total operating revenue
Финансови приходи	2(н)	-	2	2(m)	Finance revenue
<b>ОБЩО ПРИХОДИ</b>		-	2		<b>TOTAL REVENUE</b>
<b>Б. РАЗХОДИ</b>					<b>EXPENSES B.</b>
Разходи за материали		(11)	(9)		Cost of materials
Разходи за външни услуги		(151)	(186)		Expenses on hired services
Разходи за персонал		(20)	(14)		Employee benefits expenses
Разходи за амортизации		(4)	(2)		Depreciation costs
Други оперативни разходи		(4)	(10)		Other operating expenses
<b>Оперативни разходи общо</b>	2(о)	<b>(190)</b>	<b>(221)</b>	2(n)	<b>Total operating expenses</b>
<b>Финансови разходи</b>	2(о)	<b>(2)</b>	<b>(9)</b>	2(n)	<b>Finance costs</b>
<b>ОБЩО РАЗХОДИ</b>		<b>(192)</b>	<b>(230)</b>		<b>TOTAL EXPENSES</b>
<b>Печалба/загуба преди данъци</b>		<b>(192)</b>	<b>(228)</b>		<b>Profit / loss before tax</b>
Текущ данък		-	-		Income tax expense
Разход / икономия на отсрочен данък		-	-		Deffered tax expense / economy
<b>Печалба/(загуба) за периода</b>	3.6	<b>(192)</b>	<b>(228)</b>	3.6	<b>Profit/(Loss) for the period</b>

Отчетът за доходите следва да се разглежда заедно с пояснителните бележки, представляващи неразделна част от финансовия отчет.

The income statement should be read in conjunction with the notes, representing integral part of the financial statements.

Дата: 20.07.2012

Съставител:  
Зоя Манолова

Ръководител:  
Михаил Георгопадакос



:Prepared by  
Zoya Manolova

:Executive Director  
Mihail Georgopapadacos

20.07.2012 :Date

**ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИТЕ ПОТОЦИ НА  
ЕНЕРГОНИ АД  
за периода завършващ на 30 юни 2012 г.**

**STATEMENT OF CASH FLOWS OF  
ENERGONI JSC  
for the period ended 30 June 2012**

	Бележки	30.06.2012	30.06.2011	Notes
		`000 BGN	`000 BGN	
<b>A. Парични потоци от оперативна дейност</b>				<b>Cash flows from operating activities A.</b>
Плащания на доставчици		(291)	(2 042)	Cash paid to suppliers
Парични плащания персонала и за социално осигуряване		(43)	(88)	Cash paid to employees and social security payments
Платени / възстановени данъци		26	-	Paid / remitted tax
Други постъпления/плащания, нето		(147)	(735)	Other payables/proceeds, net
<b>Нетен паричен поток от оперативната дейност</b>		<b>(455)</b>	<b>(2 865)</b>	<b>Net cash flows from (used in) operating activities</b>
<b>Б. Парични потоци от инвестиционна дейност</b>				<b>Cash flows from investing activities B.</b>
Покупка на дълготрайни активи		(56)	(12)	Purchase of property, plant and equipment
<b>Нетен паричен поток от инвестиционната дейност</b>		<b>(56)</b>	<b>(12)</b>	<b>Net cash flows from (used in) investing activities</b>
<b>В. Парични потоци от финансова дейност</b>				<b>Cash flows from financial activities C.</b>
Постъпления от заеми / платени заеми		497	2 425	Proceeds from borrowings / repayment of borrowings
Други плащания/постъпления, нето		(1)	(7)	Other payables/proceeds, net
<b>Нетен паричен поток от финансовата дейност</b>		<b>496</b>	<b>2 418</b>	<b>Net cash flows from (used in) financial activities</b>
<b>Нетно намаление (увеличение) на парични средства</b>		<b>(15)</b>	<b>(459)</b>	<b>Net increase (decrease) in cash and cash equivalents</b>
<b>Парични средства и парични еквиваленти в началото на периода</b>		<b>62</b>	<b>531</b>	<b>Cash and cash equivalents at beginning of period</b>
<b>Парични средства и парични еквиваленти в края на периода</b>		<b>47</b>	<b>72</b>	<b>Cash and cash equivalents at the end of the period</b>

Отчетът за паричните потоци следва да се разглежда заедно с пояснителните бележки, представляващи неразделна част от финансовия отчет.

Дата: 20.07.2012

Съставител:  
Зоя Манолова

Ръководител:  
Михаил Георгопадакос

The statement of cash flows should be read in conjunction with the notes, representing integral part of the financial statements.

:Prepared by  
Zoya Manolova

20.07.2012 :Date

:Executive Director  
Mihail Georgopapadacos





**ОТЧЕТ ЗА ПРОМЕНИТЕ  
В СОБСТВЕНИЯ КАПИТАЛ НА ЕНЕРГОНИ АД  
за периода завършващ на 30 юни 2012 г.**

**STATEMENT OF CHANGES  
IN EQUITY OF ENERGONI JSC  
for the period ended 30 June 2012**

<i>в хиляди лева</i>	Основен капитал Share capital	Преоценъчен резерв Revaluation reserve	Резерви Reserves	Натрупана печалба/загуба Accumulated profit / loss	Общо собствен капитал Total equity	<i>In thousands BGN</i>
<b>Салдо към 01 януари 2012 г.</b>	<b>547 563</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>(34 665)</b>	<b>512 905</b>	<b>Balance at 01 January 2012</b>
Счетоводни грешки и промяна на счетоводната политика	-	-	-	-	-	Accounting errors and impact of change in accounting policy
<b>Преизчислено салдо към 01 януари 2012 г.</b>	<b>547 563</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>(34 665)</b>	<b>512 905</b>	<b>Restated balance at 01 January 2012</b>
Печалба / загуба за периода	-	-	-	(192)	(192)	Profit / loss for the period
Друг всеобхватен доход в т.ч.	-	-	-	-	-	Other comprehensive income, including
Преоценка на активи	-	-	-	-	-	Revaluation of assets
<b>Общо всеобхватен доход за периода</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>(192)</b>	<b>(192)</b>	<b>Total comprehensive income for the period</b>
Разпределение на печалбата в т.ч. Дивиденди	-	-	-	-	-	Profit distribution, including Dividends
Емисия на собствен капитал	-	-	-	-	-	Issue of ordinary shares
<b>Общо операции със собствениците на дружеството</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>Total transactions with owners of the Company</b>
Други изменения в собствения капитал	-	-	-	-	-	Other changes in equity
<b>Салдо към 30 юни 2012 г.</b>	<b>547 563</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>(34 857)</b>	<b>512 713</b>	<b>Balance at 30 June 2012</b>

Отчетът за промените в собствения капитал следва да се разглежда заедно с пояснителните бележки, представляващи неразделна част от финансовия отчет.

The statement of changes in equity should be read in conjunction with the notes, representing integral part of the financial statements.

Дата: 20.07.2012

Съставител:  
Зоя Манолова

Ръководител:  
Михаил Георгопадакос

:Prepared by  
Zoya Manolova

:Executive Director  
Mihail Georgopadacos

20.07.2012 :Date